



第二项议程

国际劳工大会的议程

(a)大会第 97 届会议（2008 年）议程

1. 理事会第 294 届会议（2005 年 11 月）决定将以下项目列入国际劳工大会第 96 届会议（2007 年）议程，以供进行一般性讨论：加强国际劳工组织协助其成员国为在全球化背景下达到其目标所做努力的能力。¹随后，理事会第 295 届会议决定将挑选第三个项目以补齐国际劳工大会第 97 届会议议程一事推迟到其以后的一届会议进行。²这样做是为了能够在大会即将举行的时候选定一个更为令人关注的项目，同时酌情考虑到国际劳工大会第 96 届会议的结果。
2. 围绕 2007 年国际劳工大会第 96 届会议议程上的这一项目，大会通过了一项关于加强国际劳工组织的能力的决议（见附录），以及主管委员会的报告及其结论。³
3. 这项决议首先请理事会“决定将一个项目列入大会第 97 届会议（2008 年）议程，以期继续进行加强国际劳工组织能力问题的讨论，并决定酌情审议一项权威性文件，该文件可采用宣言形式或其他适当的文书形式；同时审议任何恰当的后续行动，以及此种文件可能采取的形式”。⁴

¹ 见 GB.294/PV, 第 43 段；还见 GB.294/2/1 (Add.)。

² 见 GB.295/PV, 第 43 段；还见 GB.295/2。理事会第 295 届会议决定将以下两个提案列入国际劳工大会第 97 届会议（2008 年）议程：（一）促进农村就业以推动减贫（基于一项综合办法的一般性讨论）；（二）有利于提高生产率、就业增长和发展的技能（一般性讨论）。

³ 国际劳工大会，第 96 届会议，2007 年，《临时记录》，第 23 号，载有加强国际劳工组织的能力委员会的报告，关于加强国际劳工组织的能力的决议（“决议”），以及关于加强国际劳工组织的能力的结论（“结论”）。

⁴ 见决议第 2 段（a）分段。

4. 该决议还请局长作出安排，便利三方成员之间进行最广泛的磋商，以便确定相关的议程项目，这种磋商应当以将尽可能使大会达成共识的方式进行。⁵
5. 关于这两项请求，需做两点说明。首先，理事会本届会议必须作出了一项决定，以使 2008 年的大会能够根据劳工局的一份报告审议相关议程项目。决议规定，该报告须在第 97 届会议开幕前至少两个月提供。⁶考虑到这一期限内编辑、翻译和发送所需的时间，以简化的《临时记录》格式编写的劳工局报告，将能够反映直到 2008 年 1 月为止进行的磋商的结果。
6. 其次，本届理事会文件是在第一轮磋商的结果尚未知晓的情况下编写的。尽管如决议所设想的那样，理事会本届会议将收到一份第一轮磋商最新情况介绍，但很显然，一旦这一问题被列入 2008 年议程，将需要进行进一步磋商，以便为如决议所设想的那样在大会上达成必要的共识创造条件。
7. 在这种情况下，最为恰当的行动方针，似乎是以尽可能贴近大会第 96 届会议（2007 年）通过的决议的措辞⁷的方式来表述拟议的议程项目。大会第 97 届会议（2008 年）的讨论无论如何将依据一份劳工局报告进行（该报告将“列入任何供审议的权威性文件的文本草案的要素”），而且还将适当考虑到在大会第 96 届会议（2007 年）上表示的看法以及所有随后的磋商的结果。⁸因而，这一安排将完全确保主管的大会委员会的酌处权，使其能够根据磋商的结果以及局长的报告中反映的任何其他相关动态，采取最为恰当的行动。
8. 在这一背景下，请理事会：
 - (a) 将以下项目列入国际劳工大会第 97 届会议（2008 年）议程：

“加强国际劳工组织协助其成员国为在全球化背景下达到其目标所做努力的能力：继续进行大会第 96 届会议（2007 年）开展的讨论，并审议一份可能的权威性文件，该文件可采取宣言和任何其他适当的文书的形式；同时研究任何恰当的后续行动”；

- (b) 请局长向理事会 2008 年 3 月的会议报告为大会讨论所作筹备工作方面的相关动态。

2007 年 10 月 11 日，日内瓦。

待决问题：第 8 段。

⁵ 见决议第 3 段（a）分段。

⁶ 决议第三段（b）分段。根据《国际劳工大会议事规则》第 11 条丙第二款的规定，这一期限适用于进行一般性讨论所需的报告。

⁷ “它们可采取的形式”这句话除外，这一表述是多余的，因为前一句中已经做了述及。在第一轮磋商过程中，三方成员或许还希望研究进一步简化以改善议程项目的措辞这一问题。

⁸ 决议第 3 段（b）分段。

附 件

加强国际劳工组织能力的决议

国际劳工组织大会于 2007 年举行其第 96 届会议，

以报告五《加强国际劳工组织协助其成员国为在全球化背景下达达到其目标所做努力的能力》为基础进行了一般性讨论，

1. 通过以下结论：
2. 请理事会，在考虑到加强国际劳工组织能力委员会的报告的情况下，开展以下工作：
 - (a) 就将一个项目列入 2008 年大会第 97 届会议议程的问题作出决定，以便对其有关加强国际劳工组织能力的讨论采取后续行动，并考虑对一份权威性文件予以考虑的建议，可能以一份“宣言”或其他合适的文书的形式，连同任何适当的后续行动，以及它们可能采用的形式；
 - (b) 采取适当的措施，落实依照本委员会所表达的、旨在解决三方成员的关切的工作计划，以提高本组织在全球化背景下满足三方成员的需要的能力；
 - (c) 跟踪以下结论提供的其他相关事宜；
3. 要求局长：
 - (a) 做出安排以促进在三方成员当中进行最广泛的协商，包括会季间的磋商。理事会在确定有关项目时应考虑到磋商的结果，采用的方式将为在大会上获得协商一致提供尽可能好的机会；
 - (b) 撰写一份报告，并在大会(2008 年)第 97 届会议开幕前至少两个月准备就绪。该报告将涵括任何供讨论的权威性文件文本草案的要点，它还适当考虑到在大会本届会议期间，以及其后进行的任何磋商中所提出的意见。